



دليل المستخدم

المحتويات

ى ام خطر
تحذیر 3
تنبیه تنبیه
قدمة
صف عام
للاحظات مهمة
يطّلاع على الإعدادات
بل الاستخدام للمرة الأولى
12
ستخدام الجهاز. التعقيم
تنظيف
الة الترسبات الكلسية
للب الملحقات
مادة التصنيع
دعم20
ي تكشاف الأخطاء وإصابحها

اقرأ دليل المستخدم هذا بعناية قبل استخدام الجهاز واحتفظ به للرجوع إليه مستقبلاً.

خطر

- لا تغمري القاعدة أو سلك الطاقة أو مقبس الطاقة الرئيسية بالمياه أو أي سائل آخر على الإطلاق.
- قد يؤدّي عدم اتباع إرشادات إزالة الترسبات الكلسية إلى حدوث تلف لا يمكن إصلاحه.
 - · لا تقومي أبدًا بفك القاعدة لتفادي خطر التعرّض لصدمة كهربائية.

تحذير

- يمكن للأشخاص الذين يعانون نقصًا في القدرات الجسدية أو الحسية أو العقلية أو أولئك الذين تنقصهم الخبرة أو المعرفة في حال تم الإشراف عليهم أو إعطاؤهم إرشادات تتعلق بالاستخدام بطريقة آمنة وفي حال فهم المخاطر المرتبطة به.
 - لا يمكن للأطفال استخدام هذا الجهاز. احرص على إبقاء الجهاز وسلكه بعيدين دائمًا عن متناول الأطفال.
 - يمنع الأطفال من اللعب بالجهاز.
 - تحقق من أن الفولتية المشار إليها على الجهاز تتوافق مع فولتية سلك الطاقة المحلية قبل توصيل الجهاز.
- لا تستخدم الجهاز إذا كان القابس أو سلك الطاقة الرئيسي أو الجهاز عينه تالفاً.
 - إذا كان سلك الطاقة الرئيسية تالفًا، فيجب استبداله من قِبل Philips أو مركز خدمة معتمد من قبل Philips أو أشخاص مؤهلين لتجنب أي خطر.
 - لا توجد أجزاء قابلة للصيانة داخل الجهاز. لا تحاول فك الجهاز أو محاولة الصلاحه بنفسك.
 - يصبح الجهاز ساخنًا جدًا أثناء العملية وقد يتسبب بحروق في حال لمسه.
- انتبهي من البخار الساخن الذي يتصاعد من الفتحة الموجودة على الغطاء أو عند إزالة الغطاء. يمكن أن يسبب البخار حروقًا.

- يجب عدم لمس القاعدة والسلتَين والغطاء أثناء العملية أو بعد مرور فترة قصيرة على انتهائها، إذ تكون ساخنة جدًا. يجب عدم رفع الغطاء إلا بواسطة مقيضه.
- لا تقومي أبدًا بتحريك الجهاز أو فتحه عندما يكون قيد الاستخدام أو عندما لا يزال الماء فيه ساخنًا.
 - لا تضَعى أبدًا أي غرض على الجهاز عندما يكون قيد الاستخدام.
 - · لا تستخدمي سوى المياه من دون إضافات.
 - · لا تضَعي مبيّضًا أو موادًا كيميائية أخرى في الجهاز.
 - لا تسكبي المياه بحيث تتجاوز المؤشر الموجود على الخزان أو 130 مل من المياه.
 - قومي بتعقيم رضّاعات الأطفال والأشياء الأخرى المناسبة لهذا الجهاز فقط. راجعي دليل المستخدم للأغراض التي تريدين تعقيمها، للتأكد من أنها مناسبة لهذا الجهاز.
 - إذا كنت تريدين إيقاف تشغيل العملية، فاضغطي على زر التشغيل/ إيقاف التشغيل لإيقاف تشغيل الجهاز.
 - هذا الجهاز معد للاستخدام المنزلي فقط.
- لا تسيئي استخدام الجهاز في غير الأغراض المخصصة له لتجنب الإصابة المحتملة.

تنبيه

- لا تستخدمي أبدًا أي ملحقات أو قطع من شركات مصنّعة أخرى أو التي لا توصى بها شركة Philips على وجه الخصوص. إذ يؤدي استخدام هذه ملحقات أو القطع إلى إبطال الضمان.
 - لا تعرّضي الجهاز للحرارة الشديدة أو لأشعة الشمس المباشرة.



- قد تصبح الأسطح التي يمكن الوصول إليها ساخنة أثناء الاستخدام.
- لا تعقّمي الأغراض الصغيرة جدًا والتي قد تقع في اسفل السلة عبر الفتحات.
- لد تضعي أبدًا العناصر مباشرة على عنصر التسخين عند تشغيل الجهاز.
- لا تستخدم الجهاز في حال وقع أو تعرضّ للتلف بأي شكل من الأشكال. خُذ الجهاز إلى أحد مراكز الخدمة المعتمدة من Philips لإصلاحه.

- · ضَعي الجهاز واستخدميه دائمًا على سطح جاف وثابت ومستوٍ وأفقي.
 - لا تضّعي الجهاز على سطح ساخن.
 - احرصي على عدم تدلّي سلك الطاقة الرئيسي عن حافة الطاولة أو سطح العمل الذي يحمل الجهاز.
 - قومي دائمًا بصب أي مياه متبقية من الجهاز بعد الاستخدام وعندما يبرد.
 - أوقف تشغيل الجهاز وافصله عن مصدر التزويد بالطاقة قبل تغيير الملحقات أو الإمساك بالقطع التي تتحرك أثناء الاستخدام.
 - قد تؤثر الظروف البيئية، مثل درجة الحرارة والارتفاع، على عمل هذا الجهاز.
 - يجب ألا يقوم الأطفال بتنظيف الجهاز أو صيانته.
- افصل الجهاز دائمًا عن مصدر التزويد بالطاقة في حال تركه بدون مراقبة.

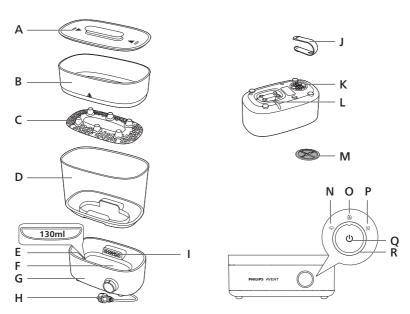
المجالات الكهرومغناطيسية (EMF)

يتوافق جهاز Philips هذا مع كل المعايير والأنظمة المطبقة المتعلّقة بالتعرّض للحقول الكهرومغناطيسية.

مقدمة

تهانينا لشرائكم هذا المنتج ومرحبًا إلى عالم فيليبس! للاستفادة بالكامل من الدعم الذي تقدّمه Philips، سجّل منتجك على **www.philips.com/welcome**.

وصف عام



Α	غطاء مع مقبض	J	ملقط
В	سلة صغيرة	Κ	غطاء الفلتر
С	قاعدة سفلية للسلة الكبيرة	L	مخزن الكبل
D	سلة كبيرة مع صَينية تقطير	М	الفلتر
Е	مؤشر الحد الأقصى لمستوى المياه	N	وضع التعقيم
F	أداة تسخين مع خزان للمياه	0	الوضع التلقائبي
G	قاعدة	Р	وضع التجفيف
Н	سلك الطاقة	Q	زر التشغيل/إيقاف التشغيل
1	منفذ هواء	R	مقبض التحكم مع أضواء مؤشر التقدّم

ملاحظات مهمة



• لا تسكبي المياه في مخرج الهواء.



• لا تغمري القاعدة في المياه.



 لا تضع أي غرض تحت وحدة القاعدة أثناء الاستخدام، على سبيل المثال، منشفة أو قطعة قماش للتنظيف، إلخ.



• استخدمي 130 مل من المياه.



• نظّفي الأغراض قبل وضعها في الجهاز.



 قومي بفك جميع أجزاء الزجاجة تمامًا ووضعها في الجهاز مع توجيه الفتحات لأسفل لمنعهم من الدمتلاء بالماء.



• أفرغى المياه المتبقية من السلة الكبيرة بعد كل استخدام.



• نظّفى الفلتر كل 4 أسابيع.



• قُم بإزالة الترسبات الكلسية من الجهاز كل 2 أسابيع.

الاطّلاع على الإعدادات

ملاحظة: يجب تنظيف الرضّاعات والأغراض الأخرى قبل تعقيمها.

لا تضَعى فَي جهاز التعقيم سوى الأغراض المناسبة للتعقيم. لَا تُعقّمي الأغراض المليئة بالسوائل، مثل عضّاضة تحتوي على سائل تبريد.

 إن وضع التعقيم مخصّص لتعقيم أغراض الأطفال. تستغرق دورة التعقيم 10 دقائق تقريبًا. تستغرق عملية التسخين 4 دقائق تقريبًا، بينما تستغرق عملية التعقيم 6 دقائق تقريبًا. تأكدي من سكب 130 مل من المياه بالضبط في خزان المياه الموجود في القاعدة مباشرةً. 	التعقيم
 إن الوضع التلقائي مخصّص لتعقيم أغراض الأطفال وتجفيفها دفعةً واحدة. تستغرق دورة الوضع التلقائي 40 دقيقة تقريبًا. عند استخدام الوضع "التلقائي"، يبدأ الجهاز بعملية التعقيم أولا ثم يبدأ بعملية التجفيف تلقائيًا. تستغرق دورة التعقيم 10 دقائق تقريبًا، بينما تستغرق دورة التجفيف 30 دقيقة تقريبًا. تأكدي من سكب 130 مل من المياه بالضبط في خزان المياه الموجود في القاعدة مباشرةً. 	تلقائي ﴿ ﴿ ﴿ ﴿ ﴿ ﴿ ﴿ ﴿ ﴿ ﴿ ﴿ ﴿ ﴿ ﴿ ﴿ ﴿ ﴿ ﴿ ﴿
 إن وضع التجفيف مخصّص لتجفيف أغراض الأطفال. تستغرق دورة التجفيف 30 دقائق تقريبًا. عند تجفيف أغراض الأطفال، لا تضيفي المياه إلى خزان المياه الموجود في القاعدة. 	الوضع الجاف

قبل الاستخدام للمرة الأولى

عند استخدام الجهاز للمرة الأولى، ننصحك بإكمال عملية تعقيم كاملة مع سلتين فارغتين.

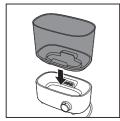
 استخدمي رضّاعة أطفال نظيفة واسكبي 130 مل من المياه بالضبط في خزان المياه الموجود في القاعدة مباشرة.

نصيحة: تم تصميم هذا الجهاز للاستخدام مع مياه الحنفية. في حال كنت المياه عسرة في المنطقة حيث تقيمين، فقد تنمو طبقة كلسية بسرعة. لذلك، نوصي باستخدام المياه الخالية من المعادن، مثل المياه المقطّرة أو التي تمت تنقيتها، لإطالة فترة استخدام الجهاز. لمزيد من المعلومات حول الترسبات الكلسية، راجعي قسم "إزالة الترسبات الكلسية".





ضعي السلة الكبيرة على القاعدة.



130ml

3 ضعى القاعدة السفلية في السلة الكبيرة.



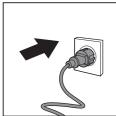
4 ضَعى السلة الصغيرة على السلة الكبيرة.



5 ضعى الغطاء فوق السلة الصغيرة.



6 ضع القابس في مأخذ الحائط.

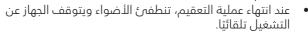


X

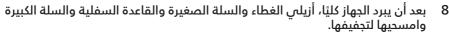
7 أديري زر التشغيل/إيقاف التشغيل إلى وضع "التعقيم". ثم اضغطي عليه لتشغيل الجهاز.

تنبيه: إن الغطاء والسلتين والقاعدة تصبح ساخنة أثناء التشغيل أو بعد مرور فترة قصيرة على التشغيل.









ملاحظة: ملاحظة: عند فك السلة الكبيرة من القاعدة، انتبهي من المياه المتبقية على صَينية التقطير الموجودة في القاعدة.

9 اتركي الجهاز ليبرد كليًا لمدة 10 دقائق تقريبًا قبل استخدامه من جديد. ملاحظة: لا يعمل الجهاز لمدة 10 دقائق بعد انتهاء دورة التعقيم. يجب تركه ليبرد أولاً.



التحضير للاستخدام

التحضير للتعقيم

قبل أن تضَعي الأغراض التي تريدين تعقيمها في جهاز التعقيم، نظّفيها جيدًا في غسالة الأطباق أو يدويًا بالمياه الساخنة وسائل تنظيف الصحون.

تجميع جهاز التعقيم

تتوفر طرق متعددة لتجميع جهاز التعقيم.

1 ضَعي السلة الصغيرة فقط على القاعدة لتعقيم الأغراض الصغيرة كاللهّايات.



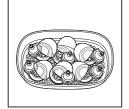
ضعى السلة الكبيرة فقط على القاعدة لتعقيم الأغراض
 المتوسطة الحجم مثل قطع شافطات حليب الأم أو صحون الأطفال
 أو أدوات المائدة المخصصة لهم.



ضعي السلّتين الكبيرة والصغيرة على القاعدة لتعقيم ما يصل
 إلى ست رضّاعات بسعة 330 مل. ضعي الرضّاعات رأسًا على
 عقب في السلة الكبيرة، وضعى أغطية الرضّاعات على شكل قبّة
 وحلقات التثبيت والحلمات في السلة الصغيرة.



ملاحظة: عند ملء السلة الصغيرة، ضعي حلقات التثبيت في الأسفل، وضَعي الحلمات وأغطية الرضّاعات على الجزء العلوي من حلقات التثبيت بدون شدّها.



ملاحظة: تأكدي من فك كل القطع التي تريدين تعقيمها بالكامل وضَعيها في السلة مع توجيه فتحاتها نحو الأسفل لتفادي ملئها بالمياه.

استخدام الجهاز

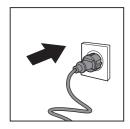
التعقيم

يؤدّي تنظيف جهاز التعقيم الدقيق والخالي من المواد الكيميائية إلى الحفاظ على مكوناته معقّمة لغاية 24 ساعة إذا بقي الغطاء مغلقًا. بعد التعقيم، تكون المياه المتبقية على أغراض الأطفال معقمة ولن تتكاثر فيها الجراثيم.

- ا سكبي المياه مباشرة في خزان المياه الموجود في القاعدة (راجعي قسم "قبل الاستخدام الأول").
- قومي بتجميع جهاز التعقيم (راجعي قسم "تجميع جهاز التعقيم") وضَعي الأغراض التي تريدين تعقيمها في داخله.
 - 3 ضعى الغطاء فوق السلة الصغيرة أو الكبيرة.



4 ضع القابس في مأخذ الحائط.



5 أديري زر التشغيل/إيقاف التشغيل إلى وضع "التعقيم". ثم اضغطى عليه لتشغيل الجهاز.

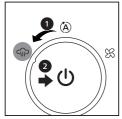
تنبيه: إن الغطاء والسلتين والقاعدة تصبح ساخنة أثناء التشغيل أو بعد مرور فترة قصيرة على التشغيل.

ملاحظة: يمكنك إيقاف تشغيل الجهاز من خلال الضغط على زر إيقاف التشغيل.



- عند انتهاء عملية التعقيم، تنطفئ الأضواء ويتوقف الجهاز عن التشغيل تلقائيًا.
 - 6 قومى بإزالة الغطاء.

انتظري حتى يبرد الجهاز قبل إزالة الغطاء. توخى الحذر. قد يتصاعد بخار ساخن من جهاز التعقيم.



 أخرجي الرضّاعات والأغراض الأخرى من السلة. استخدمي الملاقط لإزالة الأغراض الصغيرة الحجم.

توخى الحذر. إن الأغراض التي تم تعقيمها قد لا تزال ساخنة.

ملاحظة: احرصى على غسل يديك جيدًا قبل لمس الأغراض التى تم تعقيمها.

- افصلی الجهاز عن مصدر الطاقة وانتظری حتی ببرد بالكامل.
 - 9 قومي بإزالة السلتين الصغيرة والكبيرة.

ملاحظة: عند إزالة السلة الكبيرة، انتبهي من المياه المتبقية على صَينية التقطير الموجودة في القاعدة.

ملاحظة: تم تصميم صَينية التقطير لتجميع بقايا الحليب أو الطعام وتجنّب تسرّبها إلى خزان المياه في القاعدة. يحسّن ذلك أداء التعقيم ويجعل تنظيف أداة التسخين سهلاً.

- 10 قومي بفك القاعدة السفلية من السلة الكبيرة. أفرغي المياه المتبقية من صَينية التقطير الخاصة بالسلة الكبيرة ونطّفيها (راجعى قسم "التنظيف").
 - 11 أفرغي المياه المتبقية من خزان المياه وامسحيه حتى يجف.

ملاحظة: لا يعمل الجهاز لمدة 10 دقائق بعد انتهاء دورة التعقيم. يجب تركه ليبرد أولاً.

الوضع التلقائي - التعقيم والتجفيف

- 1 اسكبي المياه مباشرة في خزان المياه الموجود في القاعدة (راجعي قسم "قبل الاستخدام الأولى").
 - 2 قومي بتجميع جهاز التعقيم (راجعي قسم "تجميع جهاز التعقيم") وضعي الأغراض التي تريدين تعقيمها فى داخله.

ملاحظة: تأكدي من تفكيك كل القطع بالكامل ووضعها في السلة مع توجيه فتحاتها نحو الأسفل لعملية تجفيف فعالة.

توخى الحذر. سيتصاعد بخار ساخن من جهاز التعقيم عند بدء عملية التجفيف.

3 ضعي الغطاء فوق السلة الصغيرة أو الكبيرة.



4 ضع القابس في مأخذ الحائط.





- قومي بتدوير زر التشغيل/إيقاف التشغيل إلى الوضع "التلقائي".
 ثم اضغطى عليه لتشغيل الجهاز.
 - يبدأ الجهاّز بالتعقيم أولاً. تومض أضواء مؤشر التقدم بالكامل للإشارة إلى أن الجهاز قيد التعقيم.
 - بعد ذلك، ستبداً عملية التجفيف تلقائيًا. تومض أضواء مؤشر التقدّم تدريجيًا للإشارة إلى أن الجهاز يقوم بالتجفيف.
 - عند انتهاء العملية بأكملها، تنطفئ الأضواء ويتوقف الجهاز عن التشغيل تلقائتا.

تنبيه: إن الغطاء والسلتين والقاعدة تصبح ساخنة أثناء التشغيل أو بعد مرور فترة قصيرة على التشغيل.

- 6 قومى بإزالة الغطاء.
- أخرجي الرضّاعات والأغراض الأخرى من السلة. استخدمي الملاقط لإزالة الأغراض الصغيرة الحجم.

توخي الحذر. إن الأغراض التي تم تعقيمها قد لا تزال ساخنة.

ملاحظة: احرصي على غسل يديك جيدًا قبل لمس الأغراض التي تم تعقيمها.

ملاحظة: قد تختلف نتيجة التجفيف بحسب درجة الحرارة المحيطة والرطوبة المحيطة وحمولة جهاز التعقيم. يمكنك تشغيل دورة تجفيف واحدة أخرى إذا لزم الأمر.

- 8 افصلى الجهاز عن مصدر الطاقة وانتظرى حتى يبرد بالكامل.
 - 9 قومى بإزالة السلتين الصغيرة والكبيرة.

ملاحظة: عند إزالة السلة الكبيرة، انتبهي من المياه المتبقية على صَينية التقطير الموجودة في القاعدة.

10 قومي بفك القاعدة السفلية من السلة الكبيرة. أفرغي المياه المتبقية من صَينية التقطير الخاصة بالسلة الكبيرة ونظّفيها (راجعي قسم "التنظيف").

التجفيف

1 قومي بتجميع جهاز التعقيم (راجعي قسم "تجميع جهاز التعقيم") وضَعي الأغراض التي تريدين تجفيفها في داخله.

ملاحظة: تأكدي من تفكيك كل القطع بالكامل ووضعها في السلة مع توجيه فتحاتها نحو الأسفل لعملية تجفيف فعالة.

توخى الحذر. سيتصاعد بخار ساخن من جهاز التعقيم عند بدء عملية التجفيف.

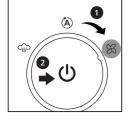
: ضَعى الغطاء فوق السلة الصغيرة أو الكبيرة.



3 ضع القابس فى مأخذ الحائط.



- 4 قومي بتدوير زر التشغيل/إيقاف التشغيل إلى وضع "التجفيف".
 ثم اضغطى عليه لتشغيل الجهاز.
- ستبدأ عملية التجفيف بعد 30 ثانية تقريبًا. يحمى الجهاز لإنتاج هواء دافئ لتجفيف الأغراض.
 - تومض أضواء مؤشر التقدّم تدريجيًا للإشارة إلى أن الجهاز يقوم بالتجفيف.
 - عند انتهاء عملية التجفيف، تنطفئ الأضواء ويتوقف الجهاز عن التشغيل تلقائيًا.



تنبيه: إن الغطاء والسلتَين والقاعدة تصبح ساخنة أثناء التشغيل أو بعد مرور فترة قصيرة على التشغيل.

- 5 قومى بإزالة الغطاء.
- أخرجي الرضّاعات والأغراض الأخرى من السلة. استخدمي الملاقط لإزالة الأغراض الصغيرة الحجم.

توخي الحذر. إن الأغراض التي تم تجفيفها قد لا تزال ساخنة.

ملاحظة: احرصي على غسل يديك جيدًا قبل لمس الأغراض التي تم تجفيفها.

ملاحظة: قد تختلف نتيجة التجفيف بحسب درجة الحرارة المحيطة والرطوبة المحيطة وحمولة جهاز التعقيم. يمكنك تشغيل دورة تجفيف واحدة أخرى إذا لزم الأمر.

افصلي الجهاز عن مصدر الطاقة وانتظري حتى يبرد بالكامل.

التنظيف

لد تستخدمي أي مواد تنظيف كاشطة أو قوية (على سبيل المثال المبيّض) أو ليفة خشنة لتنظيف هذا الجهاز.

لا تغمري القاعدة أو سلك الطاقة بالمياه أو أي سائل آخر على الإطلاق.

ملاحظة: لا يمكن تنظيف جهاز التعقيم في غسالة الأطباق. يمكن تنظيف السلتَين والقاعدة السفلية والغطاء بمياه ساخنة وسائل تنظيف الصحون.

- افصل دائمًا الطاقة عن الجهاز ودعهُ يبرد قبل تنظيفه.
 - 2 نظفى القاعدة بواسطة قطعة قماش رطبة.
- قومي بفك القاعدة السفلية من السلة الكبيرة.
 أفرغى المياه المتبقية من ضينية التقطير الخاصة بالسلة الكبيرة.

ملاحظة: تتراكم المياه على صَينية التقطير الخاصة بالسلة الكبيرة بعد كل دورة تعقيم. أفرغي المياه المتبقية من السلة الكبيرة بعد كل استخدام.





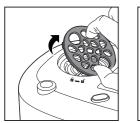
4 نظّفي الغطاء والسلة الصغيرة والقاعدة السفلية والسلة الكبيرة بالمياه الساخنة والقليل من سائل تنظيف الصحون.

ملاحظة: بعد تنظيف جهاز التعقيم، خزّنيه في مكان نظيف وجاف.

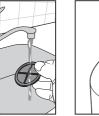
تنظيف الفلتر

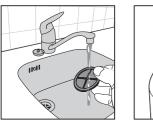
قومى بفك غطاء الفلتر من القاعدة.





أخرجي الفلتر ونظفيه تحت مياه الحنفية.





دَعي الفلتر ليجف في الهواء الطلق بالكامل. أعيديه إلى القاعدة وأغلقي غطاء الفلتر. ملاحظة: نظفي الفلتر كل 4 أسابيع على الأقل لضمان التصفية الفعالة بشكل مستمر.









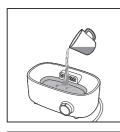
إزالة الترسبات الكلسية

تعتبر عملية التعقيم مهمة جدًا لضمان الحفاظ على أعلى المعايير الصحية لطفلك. يمكن أن تؤدي ِ الترسبات الكلسية إلى إبطاء دورة التعقيم وحتى إلى تخفيف فعاليتها.

إن الترسبات الكلسية عبارة عن رواسب قاسية وطباشيرية. وفقًا لنوع المياه في منطقتك، يمكن أن يختلف شكل الترسبات الكلسية، بدءًا من مسحوق أبيض كالثلج وصولاً إلى بقع بنية اللون. كلما كان مستوى عسر المياه أعلى، تراكمت الترسبات الكلسية بشكل أسرع. وهي تتراكم في الأجهزة نتيجة لبقايا المعادن الموجودة بشكل طبيعي في المياه، والتي لا تتبخر عند تسخين المياه. وعلى الرغم من أنها ليست مضرة، إلا أنها قبيحة للنظر، ويمكن أن تؤدي إلى إضعاف عمل الأجهزة أو تلف مكوناتها إذا تراكمت.

قومى بإزالة الترسبات الكلسية من جهاز التعقيم على الأقل كل أسبوعين لضمان عمله بفعالية.

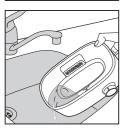
1 اسكبي 12 مل من الخل الأبيض (%5 من حمض الأسيتيك) و 120 مل من المياه في خزان المياه.



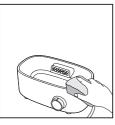
2 انتظر لمدة 6 ساعات / طيلة الليل أو حتى تذوب كل الترسبات الكلسية.



3 أفرغى خزان المياه واغسليه جيدًا.



4 إذا كنت لا زلت تلاحظين آثارًا للترسبات الكلسية، فأزليها بواسطة إسفنجة. اغسليه مرة أخرى وامسحى القاعدة بقطعة قماش رطبة.



ملاحظة: يمكنك أيضًا استخدام المواد المزيلة للترسبات الكلسية القائمة على حمض الستريك. ملاحظة: لا تستخدمي أنواع أخرى من المواد المزيلة للترسبات الكلسية.

طلب الملحقات

لشراء الملحقات أو قطع الغيار، تفضّلي بزيارة **www.philips.com** أو توجّهي إلى وكيل Philips لديك. يمكن كذلك الاتصال بمركز خدمة العملاء في شركة فيليبس في دولتك (يرجى الرجوع إلى نشرة الضمان حول العالم للتعرف على بيانات الاتصال).

إعادة التصنيع



يعني هذا الرمز أنه لا يجوز التخلص من المنتجات الكهربائية باستخدام نفايات منزلية. اتبع قواعد بلدك بشأن المجموعة المنفصلة للمنتجات الكهربائية.

الدعم

لدعم جميع المنتجات مثل الأسئلة المتداولة, يُرجى زيارة www.philips.com/support. ملاحظة: يحتاج هذا الجهاز إلى إزالة الترسبات بانتظام للحصول على الأداء الأمثل. إذا لم تقومي بذلك، فقد يتوقف الجهاز عن العمل في النهاية. وفي هذه الحالة، لا يغطى الضمان أي إصلاح.

استكشاف الأخطاء وإصلاحها

يلخّص هذا الفصل المشاكل الأكثر شيوعاً التي قد تصادفينها عند استخدام الجهاز. في حال لم تتمكّني من حل المشكلة من خلال المعلومات المتوفرة أدناه، فاتصلي بمركز خدمة المستهلك في بلدك.

المشكلة	الحل
متى يجب إزالة الترسبات الكلسية من جهاز التعقيم؟	عند استخدام جهاز التعقيم، قد تلاحظين ظهور بقع صغيرة على لوح التسخين، يختلف لونها بين الأبيض والبني. هذه إشارة إلى أنه يجب إزالة الترسبات الكلسية من جهاز التعقيم. في كل الأحوال، يجب إزالة الترسبات الكلسية من جهاز التعقيم كل 4 أسابيع على الأقل لضمان عمله بفعالية بشكل مستمر.
لمَ لا تستغرق عملية التعقيم وقتًا طويلاً؟	لم تضيفي كمية كافية من المياه للتعقيم. اسكبي 130 مل من المياه بالضبط في خزان المياه الموجود في القاعدة مباشرةً.
لمَ لا يزال هناك الكثير من المياه المتبقية على لوح التسخين بعد التعقيم؟	قد تقوم الترسبات الكلسية بسدّ لوح التسخين. يجب إزالة الترسبات عن جهاز التعقيم على الأقل كل أسبوعين. راجعي قسم "إزالة الترسبات الكلسية".
لمَ توجد رائحة حريق وعلامة حريق في القاعدة؟	من المحتمل أنك لم تفرغي المياه المتبقية من ضينية التقطير الخاصة بالسلة الكبيرة بشكل منتظم. تتراكم المياه على ضينية التقطير الخاصة بالسلة الكبيرة بعد كل دورة تعقيم. أفرغي المياه المتبقية من السلة الكبيرة بعد كل استخدام. 1 قومي بفك القاعدة السفلية من السلة الكبيرة. أفرغي المياه المتبقية من ضينية التقطير الخاصة بالسلة الكبيرة. 2 نظّفي القاعدة السفلية والسلة الكبيرة بالمياه الساخنة وسائل تنظيف الصحون. من المحتمل أنه لم يتم تنظيف الأغراض جيدًا قبل تعقيمها. قبل أن تضَعي الأغراض التي تريدين تعقيمها في جهاز التعقيم، نظّفيها جيدًا في الجلاية أو يدويًا بالمياه الساخنة وسائل تنظيف الصحون.
يتقشر الطلاء عن لوح التسخين. هل يؤثر على الوظيفة؟	لا يؤثر ذُلك على جهاز التعقيم. لا تستخدمي أي مواد تنظيف كاشطة أو قوية (على سبيل المثال المبيّض) أو ليفة خشنة لتنظيف لوح التسخين. تجنب سكب الماء البارد على اللوح الساخن بعد الاستخدام مباشرةً، لأن التبريد السريع قد يتسبب في تشقق الطلاء غير اللاصق.
لمَ يتوقّف جهاز التعقيم عن العمل؟	قد تقوم الترسبات الكلسية بسدّ لوح التسخين. يجب إزالة الترسبات عن جهاز التعقيم على الأقل كل أسبوعين. راجعي قسم "إزالة الترسبات الكلسية".
ما زالت العناصر رطبة بعد التجفيف.	قد يعود بقاء العناصر رطبة لأسباب مختلفة: الرطوبة أو درجة الحرارة المحيطة حمولة جهاز التعقيم تتكدّس العناصر على مسافة قريبة للغاية في ما بينها تأكد من إمكانية توزيع الهواء الساخن حول العناصر لضمان عملية تجفيف فعالة. يمكنك تشغيل دورة تجفيف كاملة أخرى إذا لزم الأمر.



حقوق الطباعة والنشر لشركة .N.V. Koninklijke Philips N.V. جميع الحقوق محفوظة. 28/02/2023